



EN 934-5

13

0099

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ

Sigunit®-P10 AF

02	14	01	01	100	0	000111	1054
----	----	----	----	-----	---	--------	------

1. Тип на продукта:

Уникален идентификационен код на типа продукт:

Sigunit®

2. Тип, партиден номер или сериен номер, или друг елемент, който позволява да се идентифицира строителния продукт съгласно изискванията на член 11, параграф 4:

-P10 AF, (Партиден № виж етикета на продукта)

3. Предвидена употреба или употреби на строителният продукт в съответствие с приложимата хармонизирана спецификация, както е предвидено от производителя:

Безалкален ускорител за пръскан бетон съгласно EN 934-5 (таблица 2)

4. Име, регистрирано търговско наименование или регистрирана търговска марка и адрес за контакт на производителя съгласно изискванията на член 11, параграф 5:

Sigunit®

**Sika Services AG
 Tüffenwies 16
 8048 Zürich
 Швейцария**

5. Адрес за контакти:

Когато е приложимо, име и адрес за контакт на упълномощения представител, чието пълномощие включва задачите, посочени в член 12, параграф 2:

Не е приложимо (виж 4)

6. AVCP:

Система или системи за оценяване и проверка на постоянството на експлоатационните показатели (AVCP) на строителния продукт, както са изложени в приложение V:

Система 2+



7. Нотифициран орган (hEN):

В случай на декларация за експлоатационни показатели относно строителен продукт, обхванат от хармонизиран стандарт:

0099

Нотифицираният орган по сертификация на производствен контрол № 1139, AENOR, извърши първоначална проверка на производствената площадка и производствения контрол, осъществявайки постоянен надзор, оценка и анализ на производствения контрол и издаде сертификат за съответствие на производствения контрол в предприятието (FPC) 0043.

8. Нотифициран орган (ETA):

В случай на декларация за експлоатационни показатели относно строителен продукт, за който е издадена европейска техническа оценка:

Не е приложимо (виж 7)

9. Деклариран експлоатационни показатели *)

Съществени характеристики	Експлоатационни показатели	Метод на изпитване	Хармонизирана техническа спецификация
Съдържание на хлориди	≤ 0.1 %	EN ISO 1158 EN 480-10	EN 934-5: 2008
Съдържание на алкали	≤ 1.0 %	EN 480-12	
Корозионно поведение	Съдържа одобрени компоненти съгласно EN 934-1:2008, приложение A.1	EN 480-14	
Якост на натиск, 28 дни	≥ 90% от контролната смес	EN 196-1	
Якост на натиск, 90 дни	≥ контролна смес на 28 дневна възраст	EN 196-1	
Времесвързване	Начало: ≤ 10 мин. Край: ≤ 60 мин.	EN 480-2	
Опасни вещества		934-5	

*) Показателите са измерени при разтворен Sigunit-P10 AF (55% прах, 45% вода).



Пръскан бетон
Декларация за експлоатационни показатели
Издание 01/2013
Идентификационен № 02 14 01 01 100 0 000111
Версия № 1

10. Декларация

Експлоатационните показатели на продукта, посочени в точки 1 и 2, съответстват на декларираните експлоатационни показатели в точка 9.

Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава изцяло на отговорността на производителя, посочен в точка 4.

Подписано за и от името на производителя от:

Markus Jahn
Corporate Product Engineer

Jürg Schlumpf
Head Marketing & Technique

Zürich, 14 Октомври 2013

Информация за екология, здравеопазване и безопасност (REACH)

За информация и съвети относно безопасното транспортиране, съхранение и отвеждане на химическите продукти, моля обърнете се към Листа с данни за безопасност, който съдържа физични, екологични, токсикологични и други свързани с безопасността данни.

Правна информация:

Информацията и по-специално препоръките за приложение и използването на продуктите на Sika, са дадени добронамерено и се базират на текущите познания и опит на Sika с продуктите при условия на правилно съхранение, боравене и използване в нормални условия в съответствие с препоръките на Sika. На практика разликите в материалите, основите и действителните условия на обекта са такива, че не може да се гарантира пригодността за определена цел, нито да възникнат законови задължения от настоящата информация, нито от писмени препоръки или други съвети. Потребителят на продукта трябва да провери пригодността на продукта към поставените изисквания и цели. Sika запазва правото да променя характеристиките на своите продукти. Правата на собственост на трети страни следва да бъдат спазвани. Всички поръчки се приемат съгласно нашите текущи условия за продажба и доставка. Потребителите са длъжни винаги да правят справка с последното издание на Листа с технически данни за съответния продукт, копия от който се предоставят по заявка.



За допълнителна информация:

„Сика България“ ЕООД
бул. „Ботевградско шосе“ № 247
1517, София
www.sika.bg

Телефон +359 2 942 45 90
Факс +359 2 942 45 91
e-mail info@bg.sika.com



EN 934-5

13

0099

DECLARATION OF PERFORMANCE

Sigunit®-P10 AF

02	14	01	01	100	0	000111	1054
----	----	----	----	-----	---	--------	------

1. Product Type:

Unique identification code of the product-type:

Sigunit®

2. Type batch or serial number or any other element allowing identification of the construction product as required under Article 11(4):

-P10 AF (Batch no.: see packaging)

3. Intended use or uses of the construction product, in accordance with the applicable harmonised technical specification, as foreseen by the manufacturer:

Non-alkaline sprayed concrete set accelerating admixtures according to EN 934-5 (Table 2)

4. Name, registered trade name or registered trade mark and contact address of the manufacturer as required under Article 11(5):

Sigunit®

**Sika Services AG
Tüffenwies 16
8048 Zürich
Switzerland**

5. Contact Address:

Where applicable, name and contact address of the authorized representative whose mandate covers the tasks specified in Article 12(2):

Not relevant (see 4)

6. AVCP:

System or systems of assessment and verification of constancy of performance (AVCP) of the construction product as set out in CPR, Annex V:

System 2+

7. Notified body (hEN):

In case of the declaration of performance (DoP) concerning a construction product covered by a harmonised standard:

0099

Notified factory production control certification body No. 0099, AENOR, performed the initial inspection of the manufacturing plant and of factory production control and the continuous surveillance, assessment and evaluation of factory production control and issued the certificate of conformity of the factory production control (FPC) 0043.

Declaration of Performance



8. Notified body (ETA):

In case of the declaration of performance concerning a construction product for which a European Technical Assessment (ETA) has been issued:

Not relevant (see 7)

9. Declared performance^{*}

Essential characteristics	Performance	Test Standard	Harmonised technical specification
Chloride ion content	≤ 0.1 %	EN ISO 1158 EN 480-10	EN 934-5:2008
Alkali content	≤ 1.0 %	EN 480-12	
Corrosion behaviour	Contains approved substances according to EN 934-1: 2008 Annex A1 Contains declared substances according to EN 934-1: 2008 Annex A2: Formates	EN 480-14	
Compressive strength at 28 d	≥ 90 % of control mix	EN 196-1	
Compressive strength at 90 d	≥ test mix of 28 d	EN 196-1	
Setting time	Initial: ≤ 10 min Final: ≤ 60 min	EN 480-2	
Release of dangerous substances		EN 934-5	


^{*} The performance was measured with dissolved Sigunit-P10 AF (55% powder: 45% water).



10. Declaration

The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 9. This declaration of performance (DoP) is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.

Signed for and on behalf of the manufacturer by:



Markus Jahn
Corporate Product Engineer



Jürg Schlumpf
Head Marketing & Technique

Zürich, 14. October 2013

Ecology, Health and Safety Information (REACH)

For information and advice on the safe handling, storage and disposal of chemical products, users shall refer to the most recent Safety Data Sheet (SDS) containing physical, ecological, toxicological and other safety related data.

Legal note:

This information is given in good faith based on Sika's current knowledge and experience of the products when properly stored, handled and applied under normal conditions in accordance with Sika's recommendations. In practice, the differences in materials, substrates and actual site conditions are such that no warranty in respect of merchantability or of fitness for a particular purpose, nor any liability arising out of any legal relationship whatsoever, can be inferred either from this information, or from any written recommendations, or from any other advice offered. The user of the product must test the product's suitability for the intended application and purpose. Sika reserves the right to change the properties of its products. The proprietary rights of third parties must be observed. All orders are accepted subject to our current terms of sale and delivery. Users must always refer to the most recent issue of the local Product Data Sheet for the product concerned, copies of which will be supplied on request.



For Further Information:
Sika Services AG
Concrete
Tüffenwies 16
8048 Zürich
Switzerland

Phone +41 58 436 4017
Telefax +41 58 436 4150
www.sika.com